The I . ICE Navel Medical School MADIC, Bethesda, Md.

Terrord.

1 - 4 - - -

AD 66117

A. In. Lysenko, Dang Van Ngy: Ineledovanija po epidemiologij maliarii y gevernom Vietaeme. Soobebohenie & Helieriologiaskoe raionirovanie severaceo Vietaese. Med. Parasit., Mocows, Vol. 34:189-94, 1965.

> Translation No. 1210 TTOR RUSSIANI

EPIDEMIOLOGICAL STUDIES ON MALARIA IN NORTH VIETNAM

Report No.4:

Malariological Division of North Vietnam by Regions

> By A. In. Lysenko & Dang Van Ngy

(Received for publication 7-21-64)

First indications as to lack of homogeneity in the Vietnam territory with reference to malaria appeared back at the end of the XIX th century, in the communications from French military surgemns. Even then it was mentioned that the thickly populated delta of the Krasmaia (Red) river is practically free from malaria, whereas the poorly populated mountain areas are extremely ... the second for the non immine continents, because of the high me cost solari bereentage of population affected by malaria.

The causes for selective acclimatization of malaria in the :1 higher altitude pertion of the land became clear after Morin in 1930 established that the main carrier of malaria in Vietnam is minimum (Morin, 1935), and Toumanor (1936) in 1931-1933 show-14 NOV 21 1957 is that this species of Anopheles is widely distributed throughout the mountainous localities and is nearly absent in the zone of the delta. To Toumanoff also belongs the first attempt at CLEAN N

1



THIS DOCUMENT IS BEST QUALITY AVAILABLE. THE COPY FURNISHED TO DTIC CONTAINED A SIGNIFICANT NUMBER OF PAGES WHICH DO NOT REPRODUCE LEGIBLY.

Malaria epidemiology in North Vieinam -2 -

malariological division of North Vietnam into regions, which he had undertaken based on entomological data. Morim (1935) provided epidemiological characteristics to the malariological landscapes, brought out by Toumanoff, and evaluated them from the standpoint of possibility of Europeans residing in them. ¹⁰uring the subsequent years and up to the end of the war of resistance, research studies on the malaria situation in North Vietnam are quite deficient.

A new era (stage) in the studies on malaria in the DRV ("Democratic Republic of Vietnam") gegan in 1955, when the Vietnam specialists started the studies on malaria situation, assisted (salient) by the Soviet malariologists. A striking feature in the studies (elimination) of this period is that they are governed by the problems of liquidation of malaria in the interests of the entire population of the country. Among the problems of primary importance, arising in 1957-58 during the preparation of the plan for elimination of malaria in DRV, was that of establishing the boundaries of the territory affected with malaria and subsequent division into epidemiologically homogeneous mones.

In our earlier communications (Lypenko et al, 196; Lypenko and Nguian Tien Byu, 1961) we described the method used for dividing into regions and presented characteristics of the main types of zones, marked on the territory of the Tai-Ngué n prevince and the autonomous district Tei-Bak (formerly Tai-Meo). Keeping in mind the practice experience in dividing into regions of these territories and using the material of routed investigation of all

Malaria in Vietnam - 3 other provinces in the land, we divided into malariological regions the entire territory of the North Vietnam. The present report is devoted to the regults of this work.

Bausdaries of Territory Endealo fur Melaria

In the course of routing investigatops it was established that practically in all populated points where A. minimus had been discovered, there were local persons sick with mdaria. There were areola registered no endemic foci f malaria putside of the aureola of this vector either earlier or in the course of our investigation. Therefore, the establishment of the borderlines of malaria territory in the North Vietnam consisted most of all in finding the confines of the A. sinimus sureeles areola. In regard to the Vietnam plaines, we were guided by the fact that they are, as a rule, free of A. minimus. In case of discovering this vector in isolated populated points, with the mest common type of water reservoir, where its larvae were found, were cement reservoirs, which the inhabitant use for collecting and storing of rain water. The A. minimus appeared in the delts, as a rile, first of all (the earliest) in the villages, situated by the rivers, where rafts come from hills, thus carrying the larvae of this vector. Bazed on this, we have classified theentire delta territory and that of the seaccast plains up to the borders of thehills, surrounding of thes, as the lowland-river some, practically free from the main Vietnam vector (and malaria). In regard to the higher altitude border of the areola of A. minimuz, it was found to be different in the various parts of the country. In the populated points, situated on the slate-limestone plateau to the west from the Hoang L'on Shon and Pu Lyong

Melaria in Vietnam - 4 -

L'en Shon and Pu Lyong crests (mountain ridges) (within the boundaries of the Tei-Bak district). We found <u>A. minimus</u> up to the altitudes of 1300-1500 m above sea level. In the remaining part of the territory the altitude limit of the areola did not exceed 700-600 m above sea level. In this manner, along with the delta and the seaside plains, the mountain areas m hould also be excluded from the territory which is endemic formalaria. (aggregate) The total area of territories free of <u>A. minimus</u> constitutes 49.1 thousand km² (31% of the entire area of North Vietae.), the nopulation living there numbers 10.9 million persons (68% of the entire population). The areola of A. minimus, as well as the borders of the territories endemic to malariad andthose free of it, are all represented in the illustration.

Malaricganic Zonas

The general characteristics of the 4 types of malariogenic zone, representing the territory of North Vietnam, endemic **for** malaria, were already given in Reports 1 and 2 for the sample zones, selected in the Tai-Nguken province and Tei-Bak district. An analysis of the material of investigation in other provinces, as well as review and processing of data of systematic observations in biology of A. minimus (Lysenko, Dang Van Ngy, 1965) permit (us) to draw up comparative characteristics of the zones of the country by the sum total ("complex") of their most prominent signs (see the Table).

The differences between the zones with regards to the level of malarial endemiology are well correlated with extensive and intensive indices of $\underline{A}_{\underline{a}}$ minimus distribution. All these indices

Melaria in Vietnam - 5 -

are the highest in the hyperendemic middle mountain and river sone, and the lowest in the hypoendemic hilly river some. Of the 4 zones, at least one, the middle mountain river sone, may be considered as a zone of independent malaria. Here, all settlements of the population are foci of malaria, and they are intensive permanently active foci. From these foci there takes place dissemination of sources of infection to other zones, and sametimes of the vector. In the hypoendemic hilly river zone and flat mountain zones, the foci are formed ont everywhere, they are not permanent, inconstant and are marked by relatively postty indices of infection among the population. There is reason to believe that only a small portion of these could exist over any period of time, in the absence of periodicalentry of the vector and sources of infaction from the neighboring middle mountain river some. From this point of view, both these zones may be considuered as zones of relatively dependent malaria. As for the low mountain river zone, according to all indices, it occupies an intermediate position. As a result of intensive culturing, in this zone, the areas of anophelogenic water basins are gradually decreased and further removed from the populated points. In contrast to the hilly river zone, here there are very few wells and "dugouts", readily populated by A. minimum during the Gry season of the year.

Of definite interest is comparison of the boundaries of melaricgenic zone with the boundaries of physicogeographical



Of special interest is the comparison of borders of malariogenic some with, the boundaries of physico-geographical regions, a map of which was published in 1961 (Friedland, 1961);

The lower borderline of the hilly river zame is prestially fully summi coincident with the borders of the delta and the seaccast plains. The altitude limits of this some in a number of cases coincides with the corresponding borders of the hilly territories, but more frequently it runs below, so that some of the hilly territories, in our division, belong with the low mountain river melariogenic some. This latter some extends in a number of places higher than the lower border of the mountain territories. But an the whole, the moundáinous territories are occupied by the middle mountainous river melariogenic zone and in the north-west by the flat mountainout some.

On the whole, the limits of the malariogenic somes in such a mountainous country, as North Vistnam, were found to be very close to the

(underlined, not subsed out) Malaria in Vietnen - 7 -

elose to the limits of the largest physico-geographical unkts - or territories. From the emidenies-- epidemiclogical point of view, further subdivision of the somes into the texonomic units, similar to lower physico-geographical units (provinces, distrate, subdistricte, regions) was found to be unnecessary.

In conformity with the basic peculiarities of malariogenic somes we have elaborated some differentional groups (sets) of (eracidation) measures for the liquidation (elimination) of malaria; their effectiveness was tested out in experimental work, demonstrated in the province of Tai-Nguien (Lysenko, 1960; The use of principles of landscape epidemiology in malaria eradication programs. WHO, Exp. Com. 8. WP/26, 1960).

(Table on following pages)

Conclusions

1. The areols of <u>incoheles sinimus</u>, - the principal vector of malaris in North Vietnam - occupies the entire territory of the hubble land, except for the delts and the sensess t plains, and also nountainous localities above 700-800 m in the morth and 1309-1500, in the morth east. The boundaries of the burritory endemie for malaria, coincide with the limits of the areols of <u>A. minimus</u>.

2. The territory, endemic for malaria, was divided into A epidexialogically homogeneous malariogenic sones: the middle acuntainous river, the low mountain river, the hilly river, and the flat mountain.

The middle mountain river zone is the main malariogenic

Melaria in Vietnam - 8 some in North Vietnam. It may be considered as the some of independent malaria, in which all human settlements are intensive foci of this disease. Consideristic for this some are the highest, as compared to other somes, extensive and intensive indices of the distribution of <u>K. minisus</u>.

3. The A. minimum population in various zones differs not alon quantitatively (the specific gravity among other species of Anopheles, abundance at rest stops, duration of the active season); however, in the qualitative respect it differs also according to the age brackets. In the middle mountainous river zone, the epidemiologically dangerous females are being found during 8 months of the year, and their abundance at the rest stops more than 10 times exceeds the number of dangerous females in other zones.

4. The division into malariological landscapes is the best basis of a rational program for the eradication ("liquidation") of malaria in the mountainous land with non homogenects malaria territory.

Literature is not transcribed.

Table on next pages 10-6-67 For Dr. R.G.Smith

Translated by Tatiana Boldyreff

		3	ر بر	100 pe			
-4	Area, number and density of		rly Leht E E E E	ATTERS DU	Average number in rest stone	t stops	dancerous females (ecs
କ ଘ ୦ ୪୨	the population	giver specie strer specie	average year apectite ver (in %) amon other speci- anopheles	Leurue 1	in spring	in fall ³	number of months in year, these are present
Midd mountain- ous river	El thousand- Es ² (51% of terriroty of North Vietnas; 2.1 million inhabitants (13%); 2.5 7 bro / 22	80-100	43.7	8°O	10-30	5-10	\$0
Low Mountain river	12.8 thousand ha (53); 1.4 million inhabitents (94);180 pers.)	m ² on 60-75	15.8	2.7	3 - 7	1-2	2
	*	05-07 -	3.0	1.3	1 - 2	1 - 2	2
• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	 thousand ball thousand ball the thousand the tants; the tents; 	about 30	31.42		1.2		

1

. . . .

. 1

ive Characteristics of Malariogenie Zones in Morth Vistais

Malaria in Vietnam page -9-

(continued on sext p¹66

Melaria in Vietnam - 10 -

,

,

Answer From the second for spleen Infection is the month of index per rest transitisticn of index Folder Index 1.4 W-4, with a peak 00 00 20 1.4 W-4, with a peak 00 20 20 1.4 W-4 and IL-11 25 - 50 10 - 20 0.04 W-4 and IL-11 25 - 50 10 - 20 0.12 III-FV and 10-25 5 - 10 1.1 III-FV and 10-25 5 - 10 0.12 III-FV and 10-25 5 - 10 1.1 1.1 20 - 30 3 - 5 1.1 1.11 20 - 30 3 - 5 1.1 1.11 20 - 30 3 - 5 1.1 1.11 20 - 30 3 - 5 1.1 1.11 20 - 30 3 - 5 1.1 1.11 20 - 30 3 - 5 1.1 1.11 20 - 30 3 - 5 1.1 1.11 20 - 30 3 - 5 2.1 <	continued from provious nage	inviteur par		
	avarage number per rest stop &	Prohable season for transmission of selaria (in souths)		ion in population Parasitic index
	1.4	IV-X, with a peak in May	revo S	20 20
	0.04	IV-V and K-XI	25 - 50	10 - 20
2-46	0.12	III - X III - X	10-25	5 - 10
		e examination of about at atops yer village of investigation of culy	20 - 30 during the per-	3 - 5 3 - 5 10d of observation

•

•